

Bản án số: 171/2024/HS-PT
Ngày: 19-12-2024

NHÂN DANH NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH LONG AN

- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Huỳnh Thị Phương

Các Thẩm phán: Bà Trịnh Thị Phúc

Ông Đinh Tiền Phương

- Thư ký phiên tòa: Ông Đặng Dương Phát – Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Long An.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Long An tham gia phiên tòa:

Bà Đoàn Thị Kim Thoa - Kiểm sát viên.

Ngày 19 tháng 12 năm 2024, tại trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Long An tiến hành xét xử phúc thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 175/2024/TLPT-HS ngày 04 tháng 11 năm 2024 do có kháng cáo của bị cáo Huỳnh Văn H đối với Bản án hình sự sơ thẩm số 45/2024/HS-ST ngày 18 tháng 9 năm 2024 của Tòa án nhân dân huyện Thạnh Hóa, tỉnh Long An.

Bị cáo có kháng cáo: **Huỳnh Văn H**, sinh năm 1953, tại Thị xã K, tỉnh Long An. Nơi cư trú: Khu phố A, Phường A, thị xã K, tỉnh Long An; nghề nghiệp: Lái xe; trình độ học vấn: 09/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Huỳnh Văn P, sinh năm 1920 (đã chết) và bà Nguyễn Thị V, sinh năm 1924 (đã chết); có vợ tên là Đỗ Thị N, sinh năm 1955; có 05 người con, lớn nhất sinh năm 1975, nhỏ nhất sinh năm 1983.

Tiền án: Ngày 26/9/2018, bị Tòa án nhân dân Quận 5, Thành phố Hồ Chí Minh xử phạt 01 năm tù nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách 02 năm, về tội “Vận chuyển hàng cấm”, ngày 03/6/2024, chấp hành xong hình phạt bổ sung.

Tiền sự: Không có.

Nhân thân: Ngày 18/3/2008, bị Công an huyện M, tỉnh Long An ra Quyết định xử phạt vi phạm hành chính 1.500.000 đồng về hành vi “Vận chuyển hàng hóa nhập lậu” đã đóng phạt; ngày 29/01/2013, bị Công an huyện M, tỉnh Long An ra Quyết định xử phạt 10.000.000 đồng về hành vi vận chuyển hàng cấm là thuốc lá điều nhập lậu đã đóng phạt; ngày 19/12/2024 bị Tòa án nhân dân tỉnh Long An xử phạt 06 tháng tù về tội “Vận chuyển hàng cấm” theo Bản án số 170/2024/HSST ngày 19/12/2024.

Bị cáo bị áp dụng biện pháp ngăn chặn Cấm đi khỏi nơi cư trú, có mặt.

Những người tham gia tố tụng khác không kháng cáo, không liên quan đến kháng cáo không triệu tập: Người đại diện hợp pháp của bị hại: Phạm Thị Đ, Nguyễn Văn T, Nguyễn Thị Thúy H1, Nguyễn Văn P1; Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án: Nguyễn Thanh V1; Người làm chứng: Đỗ Thị N.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 02 giờ 10 phút ngày 14/3/2024, ông Huỳnh Văn H điều khiển xe ô tô mang biển số 62B - 008.88 (do Nguyễn Thanh V1 làm chủ sở hữu) chở khách đi khám bệnh từ thị xã K đến Thành phố Hồ Chí Minh. Đến khoảng 03 giờ 15 phút cùng ngày, khi ông H điều khiển xe ô tô khách 62B - 008.88 đến đoạn Km 19+ 600 mét, Quốc lộ F thuộc Ấp A, xã T, huyện T, tỉnh Long An theo hướng từ huyện T về huyện T, lúc này ông Nguyễn Văn T1 đang điều khiển xe đạp chạy phía trước. Do ông H không chú ý quan sát, không giữ khoảng cách an toàn nên phần đầu xe ô tô khách khu vực cản trước gần vị trí biển kiểm soát đã va chạm vào phía sau xe đạp do ông Nguyễn Văn T1 điều khiển, khiến ông T1 té ngã xuống đường tử vong.

Tại Bản kết luận giám định tử thi số 188/KLGĐTT-KTHS ngày 01/4/2024 của Phòng K Công an tỉnh L, nạn nhân Nguyễn Văn T1 tử vong do bị đa chấn thương.

Tại Bản kết luận giám định độc chất số HST 133/KLGĐĐC-TTPY.2024 ngày 12/4/2024 của Trung tâm Pháp y Thành phố H, nồng độ ethanol trong máu của Nguyễn Văn T1 là 0,19 mg/100ml.

Tại Phiếu kết quả xét nghiệm nồng độ cồn trong máu ngày 14/3/2024 của Bệnh viện Đ1 đối với Huỳnh Văn H là 0,02mg/ml.

Tại Phiếu kết quả xét nghiệm mẫu nước tiểu ngày 14/3/2024 của Bệnh viện Đ1 đối với Huỳnh Văn H, kết quả âm tính với các chất ma túy.

Tại Bản Cáo trạng số 37/CT-VKSTH ngày 30/7/2024 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Thạnh Hoá, tỉnh Long An đã truy tố bị cáo Huỳnh Văn H về tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 260 của Bộ luật Hình sự.

Tại Bản án hình sự sơ thẩm số 45/2024/HS-ST ngày 18 tháng 9 năm 2024 của Tòa án nhân dân huyện Thạnh Hóa, tỉnh Long An đã xử:

Tuyên bố: Bị cáo Huỳnh Văn H phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”.

Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 260; điểm b, o, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51, Điều 38 của Bộ luật Hình sự năm 2015 đã sửa đổi, bổ sung năm 2017.

Xử phạt bị cáo Huỳnh Văn H 01 (Một) năm tù. Thời gian chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bị cáo bị bắt thi hành án.

Ngoài ra, bản án sơ thẩm còn tuyên về xử lý vật chứng, án phí và quyền và thời hạn kháng cáo của những người tham gia tố tụng.

Ngày 03/10/2024, bị cáo Huỳnh Văn H có đơn kháng cáo bản án sơ thẩm đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt và cho bị cáo được hưởng án treo.

Tại phiên tòa phúc thẩm, bị cáo Huỳnh Văn H thừa nhận hành vi phạm tội như án sơ thẩm đã nêu, Tòa án sơ thẩm xét xử bị cáo về tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 260 Bộ luật Hình sự là đúng, không oan. Hiện bị cáo có hoàn cảnh khó khăn, bị cáo lớn tuổi, đang bị bệnh nặng nên bị cáo yêu cầu giảm nhẹ hình phạt và được hưởng án treo.

Kiểm sát viên - Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Long An phát biểu quan điểm giải quyết vụ án như sau:

- Về thủ tục tố tụng: Bị cáo Huỳnh Văn H kháng cáo trong thời hạn luật quy định nên Tòa án nhân dân tỉnh Long An thụ lý xét xử vụ án theo thủ tục phúc thẩm là có căn cứ.

- Về nội dung: Tại phiên tòa, bị cáo Huỳnh Văn H thừa nhận hành vi phạm tội như nội dung bản án sơ thẩm đã nêu, phù hợp với các chứng cứ có trong hồ sơ vụ án, nên có đủ cơ sở kết luận bị cáo đã phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo điểm a khoản 1 Điều 260 Bộ luật Hình sự, nên Tòa án cấp sơ thẩm xét xử bị cáo về tội danh và điều luật trên là đúng, không oan. Khi quyết định hình phạt, Tòa án cấp sơ thẩm đã xác định bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự và áp dụng các tình tiết giảm nhẹ quy định tại các điểm b, o, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự. Tòa án cấp sơ thẩm xử phạt bị cáo 01 năm tù. Bị cáo kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt và hưởng án treo. Xét thấy: Bị cáo kháng cáo có cung cấp thêm tình tiết là bị cáo đang bị bệnh, có tham gia dân công hỏa tuyến tại chiến trường Tây Nam, là tình tiết giảm nhẹ theo khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự. Bị cáo có nhiều tình tiết giảm nhẹ quy định tại khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự nên đề nghị áp dụng khoản 1, khoản 3 Điều 54 Bộ luật Hình sự, để giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo. Bị cáo có nhân thân xấu, lần phạm tội này là tội phạm nghiêm trọng nên bị cáo không đủ điều kiện để hưởng án treo theo quy định tại Điều 65 Bộ luật Hình sự. Do đó, đề nghị Hội đồng xét xử căn cứ điểm b khoản 1 Điều 355 và điểm c khoản 1 Điều 357 Bộ luật Tố tụng hình sự, chấp nhận một phần kháng cáo của bị cáo Huỳnh Văn H, sửa Bản án sơ thẩm 45/2024/HS-ST ngày 18 tháng 9 năm 2024 của Tòa án nhân dân huyện Thạnh Hóa, tỉnh Long An, đề nghị xử phạt bị cáo từ 06 đến 09 tháng tù. Bị cáo Huỳnh Văn H không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm. Các quyết định khác của bản án sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị có hiệu lực pháp luật thi hành kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Bị cáo nói lời sau cùng: Bị cáo biết mình vi phạm pháp luật, đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt và cho bị cáo được hưởng án treo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Bị cáo Huỳnh Văn H kháng cáo trong thời hạn quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự nên Tòa án nhân dân tỉnh Long An thụ lý giải quyết vụ án theo thủ tục phúc thẩm.

[2] Bị cáo Huỳnh Văn H khai nhận hành vi phạm tội của mình như nội dung bản án sơ thẩm đã nêu và phù hợp với các tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra trước phiên tòa phúc thẩm, thể hiện: Khoảng 03 giờ 15 phút 14/3/2024, Huỳnh Văn H (có giấy phép lái xe theo quy định) điều khiển xe ô tô mang biển số 62B – 008.88 chở khách đi khám bệnh từ thị xã K đến Thành phố Hồ Chí Minh. Khi đến đoạn Km 19+ 600mét, Quốc lộ F thuộc Ấp A, xã T, huyện T, tỉnh Long An, do ông H không chú ý quan sát, không giữ khoảng cách an toàn nên phần đầu xe ô tô khách khu vực cản trước gần vị trí biển kiểm sát đã va chạm vào phía sau xe đạp do ông Nguyễn Văn T1 điều khiển, lưu thông cùng chiều phía trước. Như vậy, hành vi của Huỳnh Văn H đã vi phạm vào khoản 23 Điều 8 và Điều 12 Luật Giao thông đường bộ dẫn đến ông Nguyễn Văn T1 tử vong nên đủ yếu tố cấu thành tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” được quy định tại điểm a khoản 1 Điều 260 Bộ luật Hình sự. Do đó, Tòa án cấp sơ thẩm xét xử bị cáo về tội danh và điều luật trên là có căn cứ, đúng quy định pháp luật.

[3] Khi quyết định hình phạt, Tòa án cấp sơ thẩm đã xác định bị cáo Huỳnh Văn H không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự. Trong quá trình điều tra, xét xử bị cáo có thành khẩn khai báo, tỏ ra ăn năn hối cải; đã tự nguyện bồi thường toàn bộ thiệt hại; bị cáo đã được 70 tuổi; những người đại diện hợp pháp của bị hại xin bãi nại cho bị cáo, là các tình tiết giảm nhẹ quy định tại các điểm b, o, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự được áp dụng cho bị cáo. Tòa án cấp sơ thẩm xử phạt bị cáo 01 năm tù. Sau khi xét xử sơ thẩm, bị cáo có kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt và được hưởng án treo.

[4] Xét yêu cầu kháng cáo của bị cáo Huỳnh Văn H: Mức hình phạt mà Tòa án cấp sơ thẩm áp dụng đối với bị cáo là tương xứng với hành vi của bị cáo gây ra. Tuy nhiên, bị cáo kháng cáo có bổ sung tình tiết là bị cáo đang bị bệnh (Đái tháo đường tuýp 2, tăng huyết áp giai đoạn 2, rối loạn lipid máu, rối loạn mất ngủ, rối loạn điện giải) và đang điều trị; trước đây bị cáo có tham gia lực lượng dân quân hỏa tuyến chiến trường Tây Nam, đây là các tình tiết giảm nhẹ quy định tại khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự mà cấp sơ thẩm chưa áp dụng đối với bị cáo. Bị cáo có trên 2 tình tiết giảm nhẹ quy định khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự nên xem xét giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo dưới mức thấp nhất của khung hình phạt được áp dụng theo quy định tại khoản 1 và khoản 3 Điều 54 Bộ luật Hình sự là có căn cứ. Hành vi phạm tội của bị cáo đã gây thiệt hại về tính mạng của bị hại Nguyễn Văn T1 nên đây là tội phạm nghiêm trọng và bản thân bị cáo có nhân thân xấu nên không đủ điều kiện để hưởng án treo theo quy định tại Điều 65 Bộ luật Hình sự. Do đó, cần chấp nhận một phần kháng cáo của bị cáo Huỳnh Văn H, sửa Bản án hình sự sơ thẩm số 45/2024/HS-

ST ngày 18 tháng 9 năm 2024 của Tòa án nhân dân huyện Thanh Hóa, giảm hình phạt cho bị cáo như đề nghị của Kiểm sát viên tham gia phiên tòa là phù hợp.

[5] Tại Bản án số 170/2024/HS-PT ngày 19 tháng 12 năm 2024 của Tòa án nhân dân tỉnh Long An đã xử phạt bị cáo Huỳnh Văn H 06 tháng tù về tội “Vận chuyển hàng cấm”. Do đó, căn cứ Điều 56 Bộ luật Hình sự, tổng hợp hình phạt buộc bị cáo chấp hành hình phạt chung cho 2 bản án là phù hợp.

[6] Về án phí: Căn cứ Điều 135 và 136 Bộ luật Tố tụng hình sự và Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án thì bị cáo Huỳnh Văn H là người trên 60 tuổi, đồng thời kháng cáo của bị cáo được chấp nhận một phần nên không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm.

[7] Các quyết định khác của Bản án sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị có hiệu lực pháp luật thi hành kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ điểm b khoản 1 Điều 355 và điểm c khoản 1 Điều 357 Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2021.

Chấp nhận một phần kháng cáo của bị cáo Huỳnh Văn H. Sửa Bản án hình sự sơ thẩm số 45/2024/HS-ST ngày 18 tháng 9 năm 2024 của Tòa án nhân dân huyện Thanh Hóa, tỉnh Long An, giảm hình phạt đối với bị cáo Huỳnh Văn H.

Tuyên bố bị cáo Huỳnh Văn H phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”.

Căn cứ điểm a khoản 1 Điều 260; các điểm b, o, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 38; Điều 50; khoản 1, khoản 3 Điều 54 Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017. Xử phạt bị cáo Huỳnh Văn H 06 (Sáu) tháng tù.

Căn cứ Điều 56 Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017. Tổng hợp hình phạt với Bản án số 170/2024/HS-PT ngày 19 tháng 12 năm 2024 của Tòa án nhân dân tỉnh Long An đã xử phạt bị cáo Huỳnh Văn H 06 tháng tù về tội “Vận chuyển hàng cấm”, buộc bị cáo Huỳnh Văn H chấp hành hình phạt chung cho 2 Bản án là 01 (Một) năm tù, thời hạn tù được tính từ ngày bị cáo chấp hành án.

2. Về án phí: Bị cáo Huỳnh Văn H không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm.

3. Các quyết định khác của bản án sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị có hiệu lực pháp luật thi hành kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

4. Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án./.

Nơi nhận:

- TANDCC tại TPHCM (01b);
- VKSNDCC tại TPHCM (01b);
- VKSND tỉnh Long An (01b);
- Sở Tư pháp tỉnh Long An (01b);
- TAND huyện (02b);
- VKSND huyện (01b);
- CQĐT Công an cấp huyện (01b);
- Chi cục THADS huyện (01b);
- Bị cáo (01b);
- UBND xã nơi bị cáo cư trú (01b);
- Người TGTT khác;
- Lưu hồ sơ, án văn.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHỨC THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Huỳnh Thị Phụng